

# **Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata**

Ikt. szám: 2943-14/2016.

## **J E G Y Z Ó K Ö N Y V** Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata 2016. július 6-án megtartott üléséről

<b><u>Az ülés helye:</u></b>	Kecskemét, Batthyány u. 2.	
<b><u>Az ülés időpontja:</u></b>	15:00 óra	
<b><u>Jelen vannak:</u></b>	Sibalin István	elnök
	Jelity Mária	elnökhelyettes
	Berwinkl Aranka	képviselő
	Wertheim-Huszár Nikolett	Gazd. Osztály munkatársa
	Somlyai-Beregszászi Anikó	referens

### **Sibalin István:**

Köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat 3 megválasztott tagja jelen van, az ülés határozatképes. Az ülést megnyitja. Jegyzőkönyv-hitelesítőnek Jelity Máriát javasolja.

### **Jelity Mária:**

Bejeleníti érintettségét és azt, hogy a döntéshozatalban nem kíván részt venni.

### **Sibalin István:**

Szavazást követően megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett** a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta:

### **37/2016. (VII. 6.) HTNÖ számú határozat**

#### **Jegyzőkönyv-hitelesítő jelölése**

Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata 2016. július 6-i ülés jegyzőkönyv-hitelesítőjének Jelity Máriát jelölte ki.

### **Határozatról értesítést kapnak:**

- 1./ A Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- 2./ Irattár

### **Sibalin István:**

Ismerteti a kiküldött meghívóban szereplő napirendi pontokat. A kiküldött írásos meghívóhoz képest módosító javaslatot nem tesz.

Megkérdezi javaslatával ki ért egyet?

Szavaztatást követően megállapítja, hogy a testület a javaslatot elfogadta, s az ülés napirendjét **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbiak szerint fogadta el:

## **38/2016. (VII. 6.) HTNÖ számú határozat**

### **Az ülés napirendje**

Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat az ülés napirendjét az alábbiak szerint állapítja meg:

- 1. A 28/2016. (IV. 27.) HTNÖ számú határozat módosítása**  
Előterjesztő: Sibalin István elnök
- 2. Kulturális programokon való részvétel**  
Előterjesztő: Sibalin István elnök
- 3. Egyebek**  
Előterjesztő: Sibalin István elnök

### **Határozatról értesítést kapnak:**

- 1./ A Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- 2./ Irattár

### **1. Napirend**

#### **A 28/2016. (IV. 27.) HTNÖ számú határozat módosítása**

#### **Sibalin István:**

Elmondja, hogy csak a múlt héten kapták meg a Kolo-tábor meghívóját. Ekkor derült ki, hogy változott az időpont, ezért szükséges a korábban hozott határozatukat módosítani.

Kéri a testület tagjait kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Megállapítja, hogy kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs. Javasolja a határozat elfogadását.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

## **39/2016. (VII. 6.) HTNÖ számú határozat**

### **A 28/2016. (IV. 27.) HTNÖ számú határozat módosítása**

Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata Sibalin István elnök szóbeli előterjesztését megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

1. A Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat testülete úgy dönt, hogy a 28/2016. (IV. 27.) HTNÖ számú határozatot az alábbiak szerint módosítja:
2. Baranya Táncegyüttes által Sikondán megrendezendő **Kolo-tábor időpontja** – a korábbi 2016. június 26. helyett - **2016. július 24-30.**  
A táborba a testület 2 főt delegál. A delegált személyek uti-, és táborozási költségét az önkormányzat vállalja.
3. A fenti költség fedezete a Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi költségvetésében 706203 Tánctábor előirányzaton rendelkezésre áll.

### **Határozatról értesítést kapnak:**

1. A Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
3. Irattár

## **2./ Napirend:**

### **Kulturális programokon való részvétel**

#### **Sibalin István:**

Elmondja, hogy a következő hónapokban az alábbi eseményekre saját személygépkocsival utaznak.

Kéri a testület tagjait kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Megállapítja, hogy kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

### **40/2016. (VII. 6.) HTNÖ számú határozat**

#### **Kulturális programokon való részvétel**

Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata Sibalin István elnök szóbeli előterjesztését megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

1. Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy a tagok tulajdonában lévő gépjárművekkel az alábbi helyszínekre utazik:

2016. 07. 09. Baja	2 szgk.	Halászlé ünnep
2016. 07. 15. Tavankút	1 szgk.	Határ nélküli néptánc találkozó
2016. 07. 19. Csávoly	1 szgk.	Nemzetiségi nap egyeztetése

2. A fenti költség fedezete a Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi költségvetésében 706102 Útiköltség térítés előirányzaton rendelkezésre áll.

#### **Határozatról értesítést kapnak:**

1. A Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
3. Irattár

## **3. Napirend**

### **Egyebek**

#### **Sibalin István:**

Elmondja, hogy a Kolo-tábor díjára és egyéb – előre nem látható kiadásokra – 60.000,- forint előleget kívánnak felvenni.

Kéri a testület tagjait kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Megállapítja, hogy kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

**41/2016. (VII. 6.) HTNÖ számú határozat**  
**Előleg felvétele**

Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Sibalin István elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

1. Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy felhatalmazza Jelity Mária elnökhelyettest 60.000 Ft készpénz előleg felvételére, melyet a 2016. július 24-30. között megrendezendő Kolo-tábor részvételi díjára valamint egyéb működéssel kapcsolatos – előre nem látható - kiadásokra fordíthat.
2. Az előleg felvételére 2016. július hónapban kerül sor.
3. Az előleggel való határidőben történő elszámolási kötelezettség és felelősség Jelity Móriát terheli.
4. A fenti költség fedezete a Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata 2016. évi költségvetésében 20.000,- forint a 706114 Egyéb üzemeltetési, fenntartási szolgáltatások előirányzatán, 40.000,- forint a 706203 Tánc-tábor előirányzatán rendelkezésre áll.

**Határozatról értesítést kapnak:**

1. A Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
3. Irattár

**Sibalin István:**

Elmondja, hogy a Nemzetiségi nappal kapcsolatos fellépés szervezése folyamatban van. Jelenleg a csávolyi Horvát Önkormányzat kulturális csoportjával állnak tárgyalásban. Az általuk szolgáltatott műsor költsége 300.000,- forint lenne, de nem tudják, hogy van-e zenekaruk. A Nemzetiségi napra az önkormányzat horvát nemzetiségi pólót kíván rendelni. Ezzel kapcsolatos egyeztetésre a testület felhatalmazza Sibalin István elnököt.

Kéri a testület tagjait kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Megállapítja, hogy kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

**42/2016. (VII. 6.) HTNÖ számú határozat**

**Horvát nemzeti póló rendelése a Nemzetiségi napra**

Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Sibalin István elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

1. Kecskemét Megyei Jogú Város Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy horvát nemzeti pólókat rendel a Nemzetiségi napra.
2. A szervezési feladatokkal a testület Sibalin István elnököt bízta meg.

**Határozatról értesítést kapnak:**

1. A Horvát Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
3. Irattár

**Sibalin István:**

Több napirendi pont nem lévén a testület ülését 15 óra 40 perckor bezárja.



*Jelity Mária*  
**Jelity Mária**  
jegyzőkönyv-hitelesítő

*Sibalin István*  
**Sibalin István**  
elnök